



# bILTEN *tešanjski*

Interno informativno glasilo

Godina XVIII  
septembar/rujan 2013.  
Broj 58



## U ovom broju:

- ➔ POLUGODIŠNJI IZVJEŠTAJ O IZVRŠENJU BUDŽETA
- ➔ OBILJEŽEN 9. SEPTEMBAR DAN OSLOBOĐENJA OD FAŠIZMA
- ➔ POTPISAN UGOVOR WATSAN
- ➔ NAJBOLJE POSLOVNE IDEJE MLADIH
- ➔ TURSKI ATAŠE ZA KULTURU POSJETIO TEŠANJ
- ➔ NOVE USLUGE



**OPĆINA TEŠANJ**

Trg Alije Izetbegovića 11

[www.opcina-tesanj.ba](http://www.opcina-tesanj.ba)

e-mail: [optesanj@bih.net.ba](mailto:optesanj@bih.net.ba)



# USVOJEN IZVJEŠTAJ O IZVRŠENJU BUDŽETA OPĆINE TEŠANJ ZA I POLUGODIŠTE 2013. GODINE

Na 10. sjednici Općinskog vijeća Tešanj održanoj 29.08.2013. godine prihvaćen je Izvještaj o izvršenju Budžeta Općine za I polugodište 2013. godine.

- Prihodi i primici Budžeta Općine Tešanj u izvještajnom periodu ostvareni su sa 5.031.029,65 KM, odnosno sa 46,74% planiranih godišnjih prihoda i primitaka.

Na strani rashoda i izdataka ostvarenje iznosi 3.925.853,01 KM, odnosno 36,47% planiranog godišnjeg nivoa.

Ostvaren je akumulirani suficit (višak prihoda nad rashodima) od 1.105.176,64 KM.

Suficit izvještajnog perioda (bez prenesenih sredstava) iznosi 640.771,80 KM.

- Osnovne karakteristike ostvarenja prihodovne strane Budžeta u I polugodištu su slijedeće:

- Umanjeno je ostvarenje grantova viših nivoa vlasti, prvenstveno ZE-DO kantona, za više od 400.000,00 KM na polugodišnjem nivou. Zbog teškoća u realizaciji, prije svega kantonalnog Budžeta, Općini nisu doznačeni grantovi za stambeno zbrinjavanje, pomoći za liječenje i tešku socijalno-ekonomsku situaciju boračkih populacija, zatim za stipendiranje studenata po bilo kom osnovu, te podršku povratku izbjeglih i raseljenih lica. Takođe su umanjeni i grantovi za kapitalne projekte.

- Umanjeno je ostvarenje prihoda od PDV-a od blizu 10% (cca 195.000,00 KM), uzrokovano velikim oscilacijama u naplati, opštim padom ove vrste prihoda na nivou države i umanjenim dijelom prihoda za krajnju raspodjelu zbog povećanja dijela za servisiranje vanjskog duga Federacije BiH.

- S druge strane, uvećano je ostvarenje neporeznih prihoda Budžeta Općine od preko 20% (cca 295.000,00 KM), uzrokovano dinamikom ostvarenja, uvećanjem prihoda od dodjele zemljišta i drugih prihoda ove grupe, te povećanjem aktivnosti organa uprave uopšte. Na taj način je u cijelosti kompenzirano nešto manje ostvarenje poreznih prihoda.

**Visina i struktura prihodovne strane Budžeta je iskazana u slijedećem tabelarnom pregledu:**

| Redni Broj | Grupa prihoda i primitaka      | Polugodišnji plan 2013. godine | Ostvarenje za I polugodište 2013. godine | Procentualno učešće (4/suma) |
|------------|--------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------|------------------------------|
| 1          | 2                              | 3                              | 4                                        | 5                            |
| 1.         | Direktni porezi                | 784.500,00                     | 754.799,24                               | 15,00%                       |
| 2.         | Indirektni porezi              | 2.190.000,00                   | 1.951.811,74                             | 38,80%                       |
| 3.         | Neporezni prihodi              | 1.241.500,00                   | 1.526.281,63                             | 30,34%                       |
| 4.         | Tekući grantovi                | 407.500,00                     | 102.684,78                               | 2,04%                        |
| 5.         | Kapitalni grantovi i primici   | 334.000,00                     | 231.047,42                               | 4,59%                        |
| 6.         | Prenesena sredstva             | 425.000,00                     | 464.404,84                               | 9,23%                        |
|            | <b>SVEGA PRIHODI I PRIMICI</b> | <b>5.382.500,00</b>            | <b>5031029,65</b>                        | <b>100,00%</b>               |



Izdaje: **OPĆINA TEŠANJ**

**Redakcija:**

Edina Kadušić, Ferid Mustafić, Samir Brka,  
Kanita Gredelj i Bahrudin Noćić.

**Glavni i odgovorni urednik:**

Edina Kadušić

**Adresa Redakcije:**

Općina Tešanj, Trg Alije Izetbegovića 11  
74260 Tešanj

**Telefoni:** 032 650-341 i 032/650-022 (lokal 107)

**Fax:** 032/650-220

**E-mail:** [press@opcina-tesanj.ba](mailto:press@opcina-tesanj.ba)

**Tiraž:** 2.000

**Štampa:**

- Rashodovna strana budžeta je realizovana sa 36,47% planiranog godišnjeg nivoa.

Umanjeno ostvarenje je posljedica prvenstveno manje doznake grant sredstava viših nivoa vlasti, zatim uobičajene dinamike realizacije kapitalnog dijela budžeta, kao i dijela stavki tekućeg budžeta, te dijelom načinjenih ušteda u budžetu na pojedinim stavkama rashoda. Ukupan stepen realizacije rashoda i izdataka budžeta u izvještajnom periodu uobičajeno se kreće oko 40% uz ostvarenje kapitalnog dijela budžeta od 20 do 30%.

Bez obzira na umanjeno ostvarenje rashodovne strane Budžeta, obezbjeđeno je nesmetano funkcionisanje organa uprave sa ostvarenim uštedama na pojedinim stavkama. Sve obaveze Budžeta za dotacije za redovnu djelatnost, kao i grantovi za jednokratne pomoći svih budžetskih korisnika koji se obezbjeđuju iz izvornih prihoda Općine su u potpunosti izmirene. Time je obezbjeđeno njihovo nesmetano funkcionisanje, kao i aktivnosti pružanja pomoći korisnicima.

Nijedna od planiranih stavki izdvajanja nije suspendovana u realizaciji te će se po sticanju uslova iste realizovati tokom drugog polugodišta, izuzev u slučaju izostanka namjenskih sredstava viših nivoa vlasti, te značajnijih odstupanja od planiranog nivoa budžetskih prihoda.

# OBILJEŽEN 9. SEPTEMBAR DAN OSLOBOĐENJA OPĆINE TEŠANJ OD FAŠIZMA



## Zahvalnice Općinskog načelnika

Povodom općinskog praznika 9. septembra - Dana oslobođenja općine Tešanj od fašizma, danas je u Sali Općinskog vijeća Tešanj održana svečana dodjela Zahvalnica Općinskog načelnika. Zahvalnice su dobili:

1. **HIFA GROUP Tešanj** - za donaciju pet kuća stambeno ugroženim stanovnicima općine (putem NHU Oslonac),
2. **NORD ENT d.o.o. Tešanj** - za desetogodišnje uspješno poslovanje u Tešnju, nove investicije i zapošljavanje,
3. **MANN+HUMMEL BA Tešanj** - za doprinos očuvanju životne sredine i ostvarenju vizije Tešanj, sredina ekološke svijesti, čistoće i reda ,
4. **SRD Blinker Kalošević** - za brigu i očuvanje rijeke Usore i doprinos ostvarenju vizije Tešanj, sredina ekološke svijesti, čistoće i reda,
5. **UG Sportsko ribolovno društvo Jelah** - Tešanj - za brigu i očuvanje rijeke Usore i doprinos ostvarenju vizije Tešanj, sredina ekološke svijesti, čistoće i reda,
6. **Smart televizija Tešanj** - za doprinos informisanju građana u BiH i inostranstvu emisijom Tešanj ska hronika,
7. **Kantonalna uprava CZ Zenica** - za ustupanje Općini Tešanj vozila za tehničke intervencije u saobraćaju,
8. **Centar borilačkih sportova Tešanj** - za afirmaciju općine Tešanj kroz organizaciju međunarodnih sportskih susreta,
9. **Avdo Hasanbašić, predsjednik Savjeta MZ Trepče** - za sudjelovanje u spašavanju tri osobe čiji je život bio ugrožen tokom radova na vodovodu Medakovo Trepče.



## Položeno cvijeće na spomen obilježjima u Tešnju i Tešanjci

U okviru obilježavanja 9. septembra, položeno je i cvijeće na Centralnom spomen obilježju šehidima i poginulim borcima 1992-1995. godina, na bistu narodnog heroja Huse Hodžića i Partizanskom groblju u Tešnju, kao i na spomen obilježjima na Tešanjci.

Cvijeće su položili predstavnici Općine Tešanj i boračkih udruženja, kao i mladi članovi Odreda izviđača Crni vrh.

Inače, prema odluci Općinskog vijeća Tešanj 9. septembar Dan oslobođenja općine Tešanj od fašizma obilježava se kao općinski praznik - sjećanje na oslobođenje općine od okupatora 1944. godine i herojsku borbu naroda ovog kraja u Drugom svjetskom ratu i sve oslobodilačke težnje tokom historije općine Tešanj.



## IZMJEŠTANJE VRELOVODA NA LOKACIJI HOTEL

Nakon provedene procedure javne nabavke, početkom septembra u Kabinetu Načelnika potpisana tri ugovora u vezi radova na izmještanju vrelovoda na lokaciji Hotel u Tešnju. Radi se o sljedećim ugovorima:

1. Ugovor o izvođenju mašinskih radova na toplovodu na lokaciji Hotel. Ugovor su potpisali Općinski načelnik Suad Huskić, direktor *Toplane* Asim Bašalić i firma *Vodo-ins d.o.o. Tuzla*, Mirsad Konkić.

2. Ugovor o izvođenju mašinskih radova na projektu izmještanja vrelovoda na lokaciji Hotel. Ugovor su potpisali Općinski načelnik Suad Huskić, direktor *Toplane* Asim Bašalić i direktor firme *Kakanj-mont d.o.o. Kakanj*, Nail Čizmić.

3. Ugovor o izvođenju građevinskih radova na izmještanju vrelovoda na lokaciji Hotel. Ugovor su potpisali Općinski načelnik Suad Huskić, direktor *Toplane* Asim Bašalić i firma *AB trans d.o.o. Tešanj*, Almir Brka.

Vrijednost ovih ugovora je oko 130 000 KM, a rok za završetak radova je 45 dana od dana potpisivanja ugovora.



## WATSAN FBiH U OPĆINI TEŠANJ

U Federalnom ministarstvu poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva u Sarajevu, 19. septembra je potpisan ugovor o kreditu za Općinu Tešanj u okviru projekta WATSAN FBiH. Time je Općina Tešanj zvanično pristupila projektu Vodoposkrba i odvodnja otpadnih voda, koji je najveći projekat u Federaciji Bosne i Hercegovine.

*Ukupna vrijednost projekta WATSAN je 121 milijun EUR, a vrijednost projekta za Općinu Tešanj iznosi 12.893.000 EUR, od čega je vrijednost ugovora o kreditiranju više od 4,8 milijuna EUR. Ovaj projekat sa 50% sredstava financira Europska investicijska banka, a ostatak sredstava osigurava se iz grant sredstava Europske komisije, švedske organizacije SIDA, te općine, istakla je Sanja Terzić, rukovodilac jedinice za upravljanje projektima u Federalnom ministarstvu poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva.*

U cjelokupnom projektu sudjeluje 20 općina u FBiH, a 14 ih je do sada potpisalo ugovore sa Federalnim ministarstvom financija.

*Ovo je izuzetno važan dokument za Općinu Tešanj, jer potpisivanjem ugovora o kreditiranju prešli smo u novu fazu realizacije ovog projekta, iza koje će slijediti ugovaranje radova i sami radovi. Projekat u Općini Tešanj je jedan od većih potprojekata u sastavu projekta "WATSAN FBiH. Želim se zahvaliti svima koji su do sada sudjelovali u ovom projektu, prije svega Federalnom ministarstvu poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva, kao i prethodnom Načelniku općine, rekao je Suad Huskić, Načelnik općine Tešanj.*



## PUTNA INFRASTRUKTURA NA PODRUČJU OPĆINE TEŠANJ

U septembru je završeno asfaltiranje nekoliko dionica puteva na području općine Tešanj.

### MZ DOBROPOLJE-MEKIŠ

Završeno je asfaltiranje dionice puta Aleksići-Mujezinovići u MZ Dobropolje-Mekiš. Projekat je finansiran iz općinskog Budžeta i sredstvima građana, a vrijednost je 10.475,60 KM. Izvođač radova je firma Doboju putevi d.d. Doboj Jug.



### SANIRANA DIONICA PUTA ČATIN GREB

Završena je sanacija Regio-nalne ceste R-474: Novi Šeher-Prnjavor na dionici Čatinog greba.

Izvođač radova je firma RIAL-ŠPED d.o.o. Doboj Istok.



### MZ TEŠANJ

Završeni su radovi na asfaltiranju puta NC Joldići u MZ Tešanj. Sredstva su obezbijeđena iz Budžeta za 2013 godinu u visini 15.000 KM. Izvođač radova je firma Rial-šped d.o.o Doboj Istok.



### MZ JELAH

Završeno je asfaltiranje puta Cerovac u MZ Jelah. Izvođač radova je firma Rial-šped d.o.o. Doboj Istok, a vrijednost ugovora je 14.000,00 KM. Projekat se nalazi na listi kapitalnih za 2013. godinu.



### RASKRSNICA JELAH

Radovi na raskrsnici Jelah se privode kraju.

**10.9.** - Izvršeno je ispitivanje modula stišljivosti na trasi saobraćajnice i trotoara raskrsnica u Jelahu. Ispitivanje su obavili predstavnici Instituta za saobraćaj Sarajevo. Svi uzorci su pokazali odlične rezultate na pripremljenim trasama. U narednim danima se očekuje početak asfaltiranja navedenog projekta.

Svi radovi teku predviđenom dinamikom i završetak radova se očekuje prije ugovorenog roka



**18.9.** - Firma STEP d.d. Sarajevo je počela sa postavljanjem Portala i Poluportala u sklopu projekta raskrsnice u Jelahu. Izrada kablovskih kanalizacija je u završnoj fazi.

Ujedno je i firma GTPD POROBIĆ d.o.o. Zavidovići izvršila sve pripreme za asfaltiranje saobraćajnica.

**22.9.** - asfaltirani su trotoari u Jelahu. Također, završeno je freziranje starog asfalta na R474 i u toku je priprema za novi sloj asfalta.



# NAJBOLJE POSLOVNE IDEJE MLADIH

U utorak, 24. septembra potpisano je sedam ugovora za Najbolje poslovne ideje mladih, koje su nakon provedene procedure javnog poziva ocijenjene uspješnim. Ugovore su potpisali Općinski načelnik Suad Huskić i mladi sa najuspješnijim poslovnim planovima - Amela Mrkonjić - Kulovac, Merima Hadžimehić, Edin Alispahić, Elvir Đulić, Ajdin Čaušević, Medisa Plančić i Mursel Sinanović.

Potpisivanju Ugovora je prisustvovao i predsjedavajući Općinskog vijeća Tešanj Fuad Šišić, predsjednik Komisije koja je ocjenjivala Biznis planove Smajl Ramović, predsjednik Udruženja privrednika Biznis centar Jelah, Tešanj Mensur Krdžalić, kao i predstavnici Općine Tešanj.

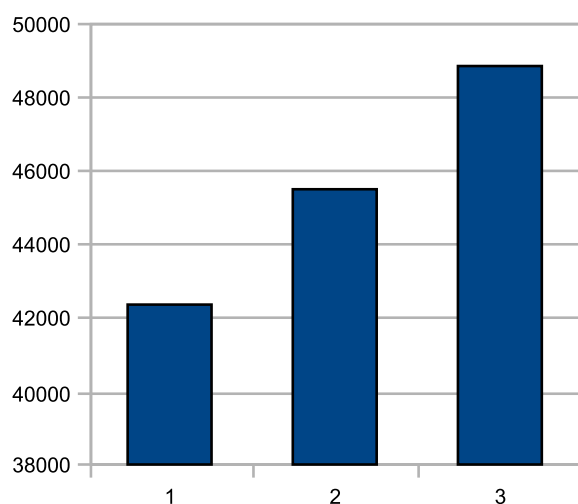
*Ovo je treća godina da na ovaj način pomažemo mladim ljudima da svoje ideje pretoče u biznis. Za tri godine potpisano je 16 ugovora i zaposlena su 23 mlada čovjeka. Općina Tešanj će i u narednim godinama podržavati mlade ljude i njihove ideje,* kazao je Općinski načelnik Suad Huskić.

Na raspisani Javni poziv ukupno je pristiglo 15 prijava, a Komisija je sedam biznis planova ocijenila uspješnim. Za ovu namjenu u Budžetu je izdvojeno 48 900 KM.



**Podrška Općine Tešanj 2011-2013**

|                    | 2011  | 2012  | 2013  | Ukupno |
|--------------------|-------|-------|-------|--------|
| Novi poduzetnici   | 5     | 4     | 7     | 16     |
| Uposleni           | 6     | 8     | 9     | 23     |
| Vrijednost podrške | 42400 | 45500 | 48900 | 136800 |



## PROJEKTI OMLADINSKE BANKE

Općina Tešanj je putem Omladinske banke Tešanj u 2013. godini podržala 10 projekata neformalnih grupa mladih čija je ukupna vrijednost 40.279 KM, od čega iznos od 21.446 KM su doprinosi iz zajednice, a iznos od 18.833 KM će se podržati iz fonda Omladinske banke Tešanj.

Tri projekta Zid mladosti u Miljanovcima, Opremanje omladinske kuće Mrkotić i Ograđivanje travnatog terena u Medakovu su završeni, dok su preostali projekti u fazi realizacije.



**Kućica za mlade**



**Medakovo**

# IZVJEŠTAJ o radu Općinskog vijeća Tešanj

Sagleda li se struktura tema i pitanja o kojima se vodila rasprava i donosili određeni zaključci u izvještajnom periodu najbrojniji su bili prijedlozi odluka (18), informacije (17), inicijative (14), rješenja (5), izvještaji (6), ostali prijedlozi (3).



U javnu raspravu upućen je Nacrt Odluke o usvajanju Strategije razvoja općine Tešanj 2018. u trajanju od 45 dana koji je usvojen na 4. sjednici održanoj 30.01.2013. godine.

U izvještajnom periodu Općinsko vijeće je nakon provedenih rasprava usvojilo ukupno 100 akata i to 18 odluka, 5 rješenja, i 77 zaključka (koji se odnose na 17 informacija, 7 inicijativa, 6 izvještaja, 3 zaključka imovinsko-pravne prirode i 44 zaključaka po prijedlozima vijećnika).



- Komentara na odluke koje je Vijeće donijelo u izvještajnom periodu nije bilo.
- Općinsko vijeće je donijelo 2 odluke koje su inicirali građani,
- Održane su četiri javne rasprave.
- Tematskim raspravama se odazvalo 99 osoba.
- Sjednicama vijeća pored redovnih gostiju prisustvovala su 3 građana,
- Nije bilo odluka koje su zahtjevale ekonomsku opravdanost,

# za period 01.01. – 30.06. 2013. godine



- Prisustvo vijećnika sjednicama Vijeća bilo je dobro jer su svakoj sjednici Vijeća, od ukupno 25 vijećnika, u prosjeku prisustvovala 23 vijećnika.

Općinsko vijeće Tešanj je u periodu 01.01. – 30.06.2013. godine radilo u redovnim javnim zasjedanjima. Održano je ukupno 6 radnih sjednica. Sjednice Vijeća u izvještajnom periodu trajale su u prosjeku oko 4 sata. Na 5. sjednici koja je održana 27.02.2013. godine na poziciju zamjenika predsjedavajućeg Općinskog vijeća izabran je Begović Rifet.

Shodno čl.15 Poslovnika o radu Općinskog vijeća Tešanj realizovano je 5 edukacija vijećnika u principu 30 minuta prije početka sjednice Vijeća na temu: Poslovnik o radu Općinskog vijeća Tešanj - predavač Fuad Šišić, Statut općine Tešanj - predavač Mirnes Dedukić, Zakon o principima lokalne samouprave - predavač Arijana Brkić, Komuniciranje sa javnošću - predavač Edina Kadušić i Prostorno-planska dokumentacija - predavač Nadir Medarić.

Na dnevnom redu sjednica Vijeća bilo je 49 tačaka, od čega su 21 ili 42% bile predviđene Programom rada Vijeća za 2013. godinu. Ostalih 28 tačaka ili 57,14% bile su tekuće aktivnosti nastale kao posljedica zahtjeva građana, poslovnog svijeta i drugih subjekata pred administracijom. U prosjeku je bilo po 8 tačaka dnevnog reda po jednoj sjednici.

Aktivnosti Općinskog vijeća zasnivale su se na zadacima utvrđenim Programom rada Vijeća za 2013. godinu. U pripremi sjednica Općinskog vijeća redovno su održavani sastanci Kolegija Vijeća. Ovakav način rada je doprinio da se na kvalitetniji način planiraju teme za svaku od sjednica Vijeća, obavi rasprava o pojedinim pitanjima i usaglasi dnevni red sjednice čije se održavanje planiralo. Iako obiman materijal, Kolegij je redovno iskazivao razumijevanje za sve predložene tačke dnevnog reda, te se skoro sva planirana tematika za sjednice usvajala jednoglasno. Ovakav ambijent u radu Kolegija doprinio je konstruktivnoj atmosferi i u radu Vijeća.

Materijali za sjednice Vijeća su uglavnom dostavljani najmanje 7 dana prije održavanja sjednice, čime je redovno poštovana procedura predviđena Poslovnikom o radu Vijeća. Ovdje je važno napomenuti da se cjelokupan radni materijal planiran za sjednice Vijeća, odmah poslije sjednice Kolegija objavljuje na zvaničnoj web strani Općine. Ovim činom sav materijal činimo dostupnim svim građanima sa ciljem da do početka sjednice preko vijećnika mogu reagovati svojim primjedbama na svaki od predloženih dokumenata.

Vijećnici su u svom radu postavili 58 vijećničkih pitanja na koja je odgovoreno, uglavnom do naredne sjednice Vijeća i podnijeli 14 vijećničkih inicijativa (usvojene 4 inicijative, 3 nisu usvojene a od 7 inicijativa predlagači odustali).

Rad svih sjednica Vijeća bio je javan, tako da su sjednicama redovno prisustvovali i mediji. Sjednice su emitovane u jasno definisanom terminu, prva subota nakon održavanja sjednice sa početkom u 20,00 sati.



# TURSKI ATAŠE ZA KULTURU POSJETIO TEŠANJ

## Sastanak sa Općinskim načelnikom

Ataše za kulturu pri Ambasadi Republike Turske u BiH, dr. Aydin Cengiz sa saradnicima posjetio je Općinu Tešanj i Općinskog načelnika Suada Huskića.

Kroz prezentaciju, Općini načelnik je Atašea upoznao sa osnovim podacima o općini Tešanj, trenutnim aktivnosti i planovima u narednom periodu. Ovom prilikom, razgovarano je i o projektima u području kulture i turizma.

*Veoma sam zadovoljan što sam danas u Tešnju i ovom prilikom želim da obiđem kulturno-historijsko naslijeđe, a sve sa ciljem unapređenja buduće saradnje,* kazao je Ataše za kulturu dr. Aydin Cengiz.

*Nadam se da će ova posjeta rezultirati intenzivnijom saradnjom, prije svega u području kulture,* istakao je Općinski načelnik Suad Huskić.



## Posjeta Biblioteci, Eminagića konaku i školi u Medakovu

U okviru posjete Tešnju, Ataše za kulturu pri Ambasadi Republike Turske u BiH, dr. Aydin Cengiz u društvu Općinskog načelnika Suada Huskića posjetio je i obišao *Biblioteku* (trenutne prostorije u Obdaništu i novu zgradu). Ovom prilikom, direktor *Biblioteke* Esmir Bašić upoznao je Atašea sa knjižnim fondom kojim Biblioteka raspolaže i planovima u narednom periodu kada je u pitanju nova zgrada.

Isti dan, Ataše je obišao i *Eminagića konak* gdje ga je dočekaao direktor *Muzeja* Jasmin Mandžukić, te su ovom prilikom razgovarali o mogućnostima unapređenja saradnje.

Na kraju posjete, Ataše je obišao i OŠ 9. septembar Medakovo i prisustvovao bogatom programu kojeg su učenici ove škole pripremili na turskom jeziku. U društvu direktora škole Zahida Ibrahimkadića, Ataše je obišao i prostorije škole.

Ataše za kulturu pri Ambasadi Republike Turske u BiH, dr. Aydin Cengiz izrazio je zadovoljstvo onime što je vidio prilikom posjete Tešnju, te obećao ponovni dolazak.



## DELEGACIJA BIGMEV IZ TURSKE POSJETILA OPĆINU TEŠANJ

U subotu, 27.07.2013. godine Općinski načelnik Suad Huskić sa saradnicima primio je delegaciju iz Turske, na čelu sa Erolom Cetinkaya, generalnim direktorom Centra za razvoj odnosa sa BiH BIGMEV. BIGMEV su osnovali turski i bosanski biznismeni, akademski radnici, državni službenici i ostali stručnjaci, a osnovna mu je funkcija jačanje odnosa između dvije zemlje.

Na samom početku, Općinski načelnik je upoznao goste sa rezultatima lokalne zajednice i poslovnim subjektima, te poslovnim zonama i pogodnostima koje općina Tešanj nudi za investitore. Cilj posjete je razgovor o mogućoj saradnji sa poslovnim ljudima iz Turske i upoznavanje sa međusobnim projektima.

*Ovo je dobra prilika da naše privrednike spojimo sa BIGMEV-om, da se međusobno upoznaju jer BIGMEV kao jedan od ciljeva ima povećanje izvoza BiH za Tursku, i povećanje investicija u BiH, kazao je Općinski načelnik Suad Huskić.*



*Investitor se mora osjećati sigurno, on mora imati jedan primjer uspjeha ukoliko želite da ga zadržite. Vaš grad je uspio u tome, imate dobre primjere, imate podršku od Općine. Investitori se boje da će im uprava postavljati neke uslove i procedure koje će ih kočiti, a ovdje nije taj slučaj. Već imamo dokaz za to jer različiti brendovi iz Evrope i okoline dolaze kod vas. Ono što ćemo mi uraditi je da ćemo na najbolji način predstaviti potencijale grada Tešnja u Republici Turskoj, kazao je Erol Cetinkaya.*

Nakon prijema kod Općinskog načelnika, delegacija BIGMEV je obišla i tri poslovna subjekta (AS GROUP, MADI i POBJEDA) te je upriličen susret sa privrednicima koji su svrstani u kategoriju 100 najvećih i najuspješnijih prema izboru Poslovnih novina.

## RAZGOVOR O BFC CERTIFICIRANJU

U Kabinetu Načelnika održan je sastanak na temu BFC certificiranje gradova s povoljnim poslovnim okruženjem.

Sastanku su, osim Općinskog načelnika Suada Huskića i koordinatora GIZ projekta u Općini Tešanj Ismara Alagića, prisustvovali Mirjana Stanković (BFC certifikacija) i Bojan Vojvodić (GIZ).

*Potrebno je ispuniti ukupno 12 kriterija (strategija, saradnja sa privrednicima, usluge, elektronska uprava...). Veliki postotak ovih kriterija Općina Tešanj već posjeduje što je čini veoma dobrim kandidatom za BFC certifikat, kazala je Mirjana Stanković.*

*Ovo je nastavak saradnje Općine Tešanj i Njemačkog GIZ-a, i na ovaj način Općina Tešanj će promovirati svoju izvrsnost, kazao je Ismar Alagić.*



## DJEČIJA IGRALIŠTA

Završena je izgradnja i montaža pet kompleta dječijih igrališta u pet mjesnih zajednica na području općine Tešanj. Izvođač radova je Muris Saltagić, vlasnik Bravarsko-linarske radnje Jelah - Tešanj.

Investitor projekta je Općina Tešanj, a vrijednost investicije je 12.000,00 KM.



## VATROGASNA VOZILA



U Kabinetu Općinskog načelnika 15. jula upriličeno je potpisivanje ugovora za nabavku vatrogasnog vozila za potrebe Profesionalne vatrogasne jedinice. Radi se o manjem navalnom vatrogasnom vozilu koje će svoju primjenu naći prevashodno za intervencije u uskim ulicama. Ugovor su potpisali Općinski načelnik Suad Huskić i direktor firme *FIRING* Visoko, Smajlović Nedžad, koji je i najpovoljniji izabrani ponuđač. Vrijednost ugovora je 145.000 KM, a sredstva su osigurana putem Fonda i naknade za vatrogastvo Općine Tešanj.

Isti dan upriličeno je potpisivanje ugovora o ustupanju jednog od nabavljenih vatrogasnih vozila za tehničke intervencije između Općinskog načelnika Suada Huskića i direktora Kantonalne uprave civilne zaštite Seada Džanovića. Ustupanje vozila je izvršeno u okviru podrške Kantonalne uprave civilne zaštite općinskim sistemima zaštite i spašavanja. Vozilo je namijenjeno za tehničke intervencije u saobraćaju, kao i za gašenje manjih požara otvorenog prostora na nepristupačnim terenima.

## SARADNJA SA JAPANSKOM AMBASADOM



U okviru nastavka saradnje sa Japanskom Ambasadom, početkom septembra je u Općine Tešanj održan sastanak predstavnika Službe civilne zaštite sa predstavnicom Japanske Ambasade u BiH Dinkom Majanović i predstavnicima BH MAC-a Regionalni ured Tuzla. Tema sastanka je bila utvrđivanje daljnjih aktivnosti oko realizacije GRASSROOTS (temeljnih) projekata apliciranih od strane Općine Tešanj putem Japanske Ambasade, a koji se odnose na deminiranje minskih polja. U toku sastanka iznijeta je opredjeljenost Japanske Ambasade za podršku u realizaciji apliciranih projekata deminiranja na području općine Tešanj.

## PREVENTIVNE MJERE ZAŠTITE OD POPLAVA



U okviru planskih aktivnosti provođenja preventivnih mjera zaštite od poplava u 2013. godini, tokom mjeseca jula i avgusta realizovane su tri aktivnosti koje imaju za cilj smanjenje uticaja visokih voda i pojava plavljenja na rijeci Tešanjci. To se odnosi na čišćenje korita rijeke Tešanjke u MZ Tešanjka, MZ Novo Selo i MZ Medakovo u ukupnoj dužini od oko 650 metara. Izvođač radova je bilo preduzeće AB Trans d.o.o. Tešanj u koordinaciji sa Službom civilne zaštite, komunalno-vodnim inspektorom Općine Tešanj i mjesnim zajednicama gdje se izvode radovi.

## I LOD III: POTPISAN MEMORANDUM O RAZUMJEVANJU

U Kabinetu Načelnika upriličeno je potpisivanje Memoranduma o razumijevanju sa organizacijama civilnog društva, čiji projekti su odobreni u sklopu projekta Jačanje lokalne demokratije LOD III.

Osim predstavnika organizacija civilnog društva (Armin Maglić, JOM Jelah i Miralem Mulabdić, Udruženje roditelja i djece sa posebnim potrebama), potpisivanju Memoranduma o razumijevanju prisustvovali su Općinski načelnik Suad Huskić i predstavnici UNDP-a BiH, na čelu sa Samirom Omerefendićem, rukovodiocem projekta.

Veoma sam sretan i zadovoljan da je Općina Tešanj odabrana za realizaciju projekta LOD III i da se sredstvima Evropske unije, a putem civilnog sektora realizuju projekti koji su veoma značajni za cijelu lokalnu zajednicu, kazao je Općinski načelnik Suad Huskić.

Inače, ovi projekti će biti finansirani u sklopu Projekta Jačanje lokalne demokratije LOD III kojeg finansira EU iz sredstava Instrumenta predpristupne pomoći (IPA) u iznosu od dva miliona eura.



## I KOMISIJA ZA DODJELU BEACON PRIZNANJA U TEŠNJU

Predsjednik Komisije za dodjelu *BEACON* priznanja Rajko Lazić i član Komisije Majda Dizdarević posjetili su danas Općinu Tešanj. Predstavnik Komisije je primio općinski tim predvođen pomoćnikom Općinskog načelnika Hamzalijom Hojkurićem. U okviru programa *BEACON SHEMA*, Općina Tešanj je aplicirala na temu *Stvaranje povoljnog poslovnog okruženja u jedinicama lokalne samouprave u cilju privlačenja investicija*. Ovom prilikom, kroz prezentaciju, predstavljena je Općinu Tešanj, projekti i pogodnosti kada je poslovni svijet u pitanju.

Predstavnici Komisije su iskazali zadovoljstvo viđenim, te informisali da su, osim Tešnja, u drugi krug prošle još četiri općine: Centar Sarajevo, Teslić, Kotor Varoš i Posušje.

Završna prezentacija bi trebala biti upriličena početkom novembra u Sarajevu.

## I MODELNA ŠUMA TEŠANJ

U organizaciji Šumarskog fakulteta iz Sarajeva i Šumarsko-privrednog društva ZDK, a povodom pokretanja koncepta Modelna šuma u Tešnju, u srijedu, 18. septembra grupa članova Jadranske modelne šume (Adriatic Model Forest) posjetila Tešanj. Grupu čine 22 člana institucija iz Albanije, Crne Gore, Grčke, Hrvatske, Italije, Srbije i Bosne i Hercegovine.

Kako je i planirano, u 10,00 sati u prostorijama Lovačkog doma održan je sastanak na kojemu su se prisutnim obratili profesor na Šumarskom fakultetu Mersudin Avdibegović, Ana Fornažar (Adriatic Model Forest), Samira Smailbegović (Šumarsko privredno društvo ZDK), predstavnik Udruženja privrednika Biznis centar Jelah Tešanj Izudin Ahmetlić i Općinski načelnik Suad Huskić.

Veoma smo zainteresovani za projekat upravljanja i očuvanja prirodnih resursa. Sve je to u skladu sa našom vizijom Tešanj, sredina ekološke svijesti, čistoće i reda, istakao je Općinski načelnik.

Modelna šuma predstavlja asocijaciju ljudi koji žive na određenom prostoru i koji su zainteresirani za definisanje, promociju i unapređenje ekonomske, društvene i okolišne održivosti tog prostora. Modelna šuma promovise partnerstvo, odgovornost i transparentno upravljanje javnim dobrima, dokazujući da se kroz zajednički rad predstavnika javnog, civilnog i privatnog sektora, uz uvažavanje i razmjenu iskustava i znanja svih učesnika, može postići održivo korištenje šumskih resursa.





OPĆINA TEŠANJ

SERVISNI CENTAR

 **CALL**  
CENTAR



besplatan poziv na broj  
**0800-234-55**



od oktobra  
pratite nas na  
[www.opcina-tesanj.ba](http://www.opcina-tesanj.ba)

novi sadržaj web stranice  
facebook i twitter profil  
android aplikacija